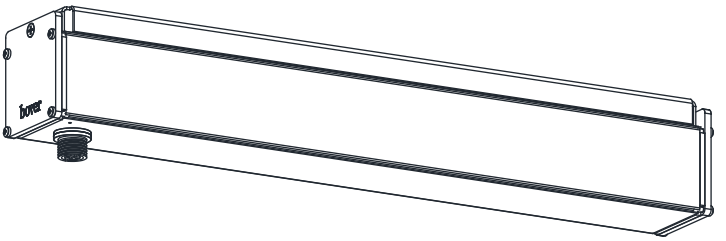
bower
barcelona lights

Outrack Power Supply

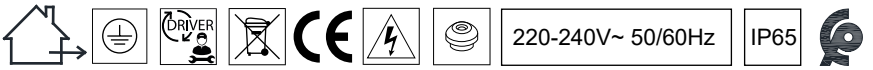
AC130501
AC130501
AC130501
AC130501



REV 00 / 03-2024

Outrack Power Supply 24VDC

Year: 2023



AC130500 MAX.60W - TRIAC
AC130501 MAX.96W - TRIAC
AC130502 MAX.60W - 0-10V
AC130503 MAX.96W - 0-10V

AVISO / *WARNING* / AVERTISSEMENT / *WARNUNG* / تحذير

Para el correcto funcionamiento y durabilidad de la luminaria se recomienda que la instalación sea realizada por un profesional.

For the unit to work correctly and to last longer, it is recommended that the installation is carried out by a professional.

Pour le bon fonctionnement et la pérennité du luminaire, il est recommandé que l'installation soit réalisée par un professionnel.

Für die einwandfreie Funktion und Haltbarkeit der Leuchte wird empfohlen, die Installation von einem Fachmann durchführen zu lassen.

لضمان التشغيل الصحيح لوحدة الإنارة واستدامتها، يوصى بإجراء التركيب بواسطة متخصص.

IMPORTANTE / *IMPORTANT* / *IMPORTANT* / *WICHTIG* / مهم

Desconectar la conexión de red antes de ser manipulada y realizar cualquier operacion de limpieza o mantenimiento sólo cuando se haya enfriado.

Disconnect the network connection before handling and perform any cleaning or maintenance operation only when it has cooled down.

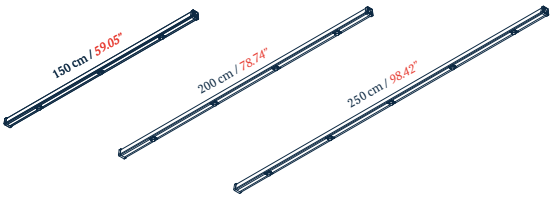
Débrancher la connexion réseau avant toute manipulation et n'effectuer toute opération de nettoyage ou d'entretien que lorsqu'il est refroidi.

Trennen Sie die Netzwerkverbindung vor der Handhabung und führen Sie Reinigungs- oder Wartungsarbeiten nur dann durch, wenn das Gerät abgekühlt ist.

افصل التيار الكهربائي قبل التعامل مع وحدة الإنارة ويتم تنفيذ أي عملية تنظيف أو صيانة فقط عندما تبرد.

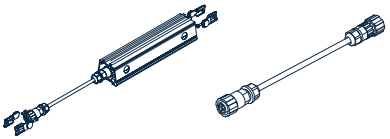
① Acerca del sistema / About the System / À propos du système Über das System / حول النظام

Seleccione primero la disposición de las perfiles:
First select the bars layout:
Sélectionnez d'abord la disposition des barres:
Wählen Sie zunächst das Layout der Balken aus:
حدد تخطيط القضبان أولًا :



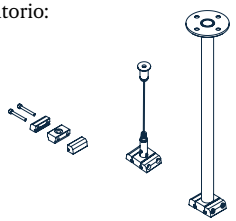
②

A continuación, decide cómo interconectarlo:
Then decide how to interconnect it:
Décidez ensuite de la manière de l'interconnecter :
Entscheiden Sie dann, wie sie miteinander verbunden werden sollen:
ثم قرر كيفية توصيله ببعضه البعض:



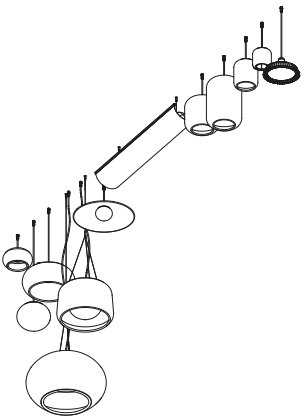
③

...y cómo sostenerlo en cualquier punto necesario; hacer estable el sistema giratorio:
...and how to support it at any needed point; make the swystem stable:
...et comment le soutenir en tout point nécessaire ; rendre le système stable :
...und wie man sie an jedem benötigten Punkt stützt; das System stabil macht:
...و كيفية تثبيته في أي نقطة مطلوبة؛ لجعل النظام الدوار مستقرًا :



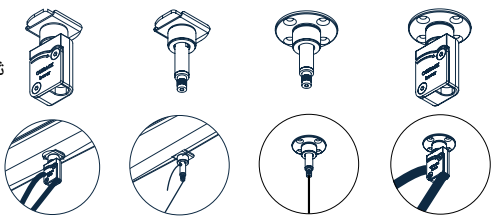
④

Por último, selecciona y coloca los colgantes:
Finally select and position your pendants:
Enfin, sélectionnez et positionnez vos pendentifs :
Wählen Sie schließlich Ihre Anhänger aus und positionieren Sie sie:
وأخيرًا حدد المصابيح المعلّقة وركبها:



⑤

¡Asegúrelos y descárguelos según sus necesidades!
Secure and decentrate them at your needs!
Sécurisez-les et décentrez-les selon vos besoins !
Sichern und dezentrieren Sie sie nach Ihrem Bedarf !
ثبتها وفكها حسب احتياجاتك!



Outrack 24V System

Potencia / Power/Puissance / Strom / الطاقة الكهربائية

GAROTA S/01 OUT	IP-66	8,6W
ELIPSE S/30 OUT	IP-66	22,6W
GAROTA S/02 OUT	IP-66	22,6W
PERRIS S/47 OUT	IP-54	22,6W
FORA S OUT	IP-66	22,6W
NANS S/55 OUT	IP-54	8,6W
NANS BALIS S/140 OUT	IP-54	42W
NANS S/31 OUT	IP-54	12,6
NANS S/31.2 OUT	IP-54	12,6
NANS S/21 OUT	IP-54	12,6
NANS S/16 OUT	IP-54	8,6W
NANS S/16 OUT	IP-54	8,6W
MARIETTA S/32 OUT	IP-54	8,6W

Maximum distance of Power supply depending on comsumption:		
A	W	m / feet
1	24	57,5m /188.65 ft
2	48	28,7m /94.16 ft
3	72	19,2m /62.99 ft
4	96	14,5m /47.57 ft

Luminaria en que la protección contra los choques eléctricos no recae exclusivamente sobre el aislamiento principal, sino que tienen una medida de seguridad de tal manera que las partes conductoras accesibles no puedan llegar a ser peligrosas
en caso de defecto del aislamiento principal.

Luminaire in which the protection against electric shocks is not solely in the primary insulation, but that also has a safety feature so that the accessible wire parts cannot become dangerous in the event of
a fault in the primary insulation.

Luminaire dont la protection anti-chocs électriques ne repose pas exclusivement sur l'isolation principale, mais qui comprend une mesure de sécurité complémentaire de sorte que ses parties conductrices accessibles ne risquent pas de devenir dangereuses en cas de défaut de l'isolation principale.

Leuchte, bei der der Schutz vor Stromschlägen nicht ausschließlich auf die Hauptisolierung entfällt, sondern die über eine zusätzliche Sicherheitsmaßnahme verfügt, so dass die zugänglichen leitenden Teile bei einem Defekt der Hauptisolierung keine Gefahr darstellen können.

لزعلا يف ةيئابرهكلا تامدصلا نم ةيامحلا هيف نوكت ال تيلا ةرانإلا ةدحو حبصت ال ثيح نامألا نم بجي لب ،طقف يلوألا عاذإ ألا كلاسلا ةيمك نلا ةيلوصولل ةرطخ ةلاح يف ةدوجلا ثودح .

El símbolo de la papelera tachada en el aparato o en el embalaje, indica que el producto al final de su vida deberá eliminarse por separado de los demás desechos.

The crossed-out garbage can symbol on the appliance or on the packaging indicates that the product at the end of its life must be disposed of separately from other waste.

Le symbole de la poubelle barrée sur l'appareil ou sur l'emballage indique que le produit en fin de vie doit être éliminé séparément des autres déchets.

Das Symbol der durchgestrichenen Mülltonne auf dem Gerät oder auf der Verpackung weist darauf hin, dass das Altprodukt getrennt von anderen Abfällen entsorgt werden muss.

يشير رمز سلة المهملات المشطوب عليه على الجهاز أو على العبوة إلى أنه يجب التخلص من المنتج في نهاية عمره الافتراضي بشكل منفصل عن النفايات الأخرى

Adecuado para uso en exteriores.

IP65 Suitable for wet locations.

Convient aux endroits humides.

Geeignet für Feuchträume.gen als die sehr niedrige Schutzspannung erzeugt werden.

مناسبة للاستخدام في المساحات الخارجية.

Se debe manipular de forma adecuada los pasamuros para mantener el grado IP.

The wall bushings must be handled properly to maintain their watertightness.

Les traversées de mur doivent être manipulées correctement pour maintenir leur étanchéité.

Wanddurchführungen müssen richtig behandelt werden, um ihre Wasserdichtigkeit zu erhalten.

يجب التعامل مع جلبات الحائط بحرص للحفاظ على درجة حماية الدخول.

Desconectar la conexión de red antes de ser manipulada y realizar cualquier operacion de limpieza o mantenimiento sólo cuando se haya enfriado.

Disconnect the mains connection before handling and carry out any cleaning or maintenance operations only after it has cooled down.

Débranchez l'appareil avant de le manipuler et n'effectuez les opérations de nettoyage ou d'entretien qu'une fois l'appareil refroidi.

Trennen Sie vor der Handhabung den Netzanschluss und führen Sie Reinigungs- oder Wartungsarbeiten erst durch, wenn das Gerät abgekühlt ist.

افصل التيار الكهربائي قبل التعامل مع وحدة الإنارة ويتم تنفيذ أي عملية تنظيف أو صيانة فقط عندما تبرد.

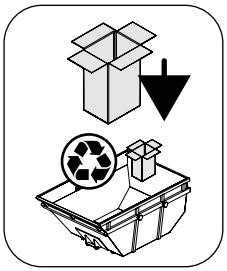
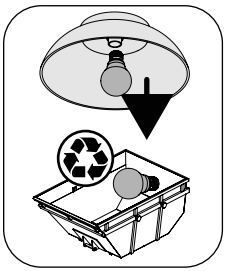
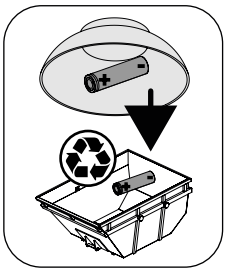
Mecanismo de control reemplazable por un profesional.

Control mechanism replaceable by a professional.

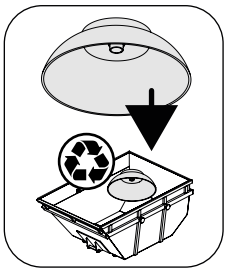
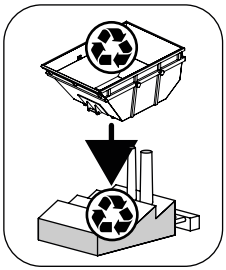
Mécanisme de contrôle remplaçable par un professionnel.

Der Steuermechanismus kann von einem Fachmann ausgetauscht werden.

آلية التحكم قابلة للاستبدال بواسطة متخصص.

RAEE
6616
WEEE
19406
DE 59577143

Mantenimiento
Utilice un paño de algodón ligeramente humedecido para la limpieza.
En caso de mal funcionamiento o daños, póngase en contacto con el vendedor de la lámpara.

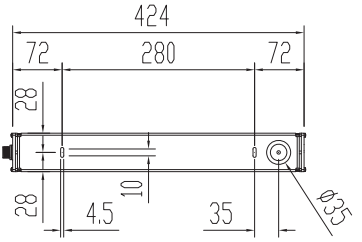
Maintenance
Use a slightly-wet cotton cloth for cleaning.
In case of malfunction or damage, please contact the retailer who sold the lamp.

Entretien
Pour nettoyer le luminaire, utilisez un chiffon en coton légèrement humidifié d'eau.
En cas d'incident ou de défaillance du luminaire, contactez directement l'établissement où vous l'avez acheté.

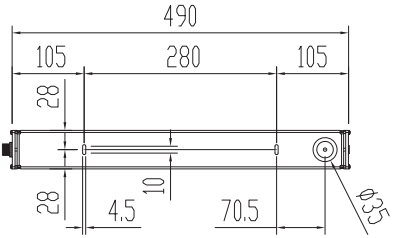
Instandhaltung
Zur Reinigung der Leuchte nutzen Sie einen leicht angefeuchteten Baumwoll-Lappen.
Im Falle des Ausfalls oder einer Fehlfunktion der Leuchte setzen Sie sich direkt mit dem Unternehm in Verbindung bei dem Sie die Leuchte bezogen haben.

الصيانة
لتنظيف وحدة الإنارة، استخدم قطعة قماش قطنية مبللة قليلاً بالماء.
في حالة حدوث عطل أو مشكلة بوحدة الإنارة، تواصل مباشرةً مع المتجر الذي اشتريتها منه.

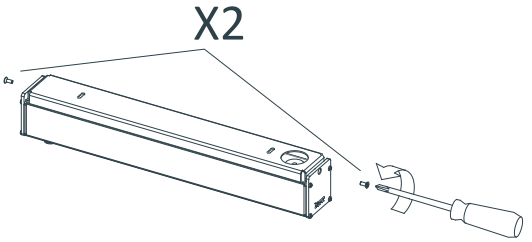
AC130500
AC130502
AC130503



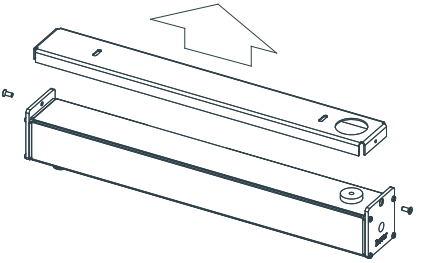
AC130501



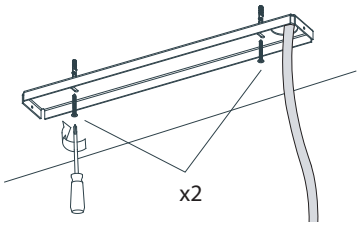
01



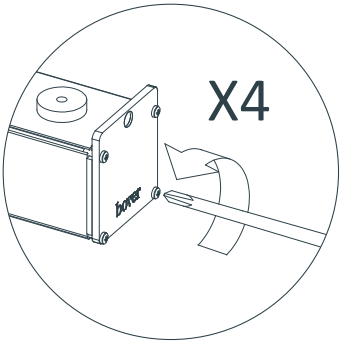
02



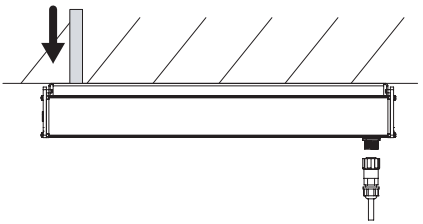
03



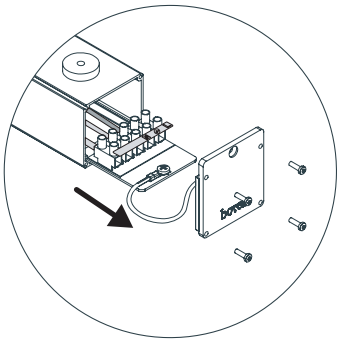
04



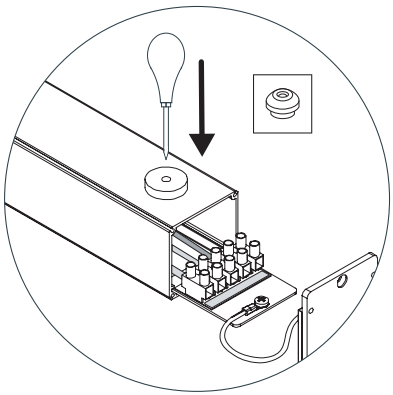
A.



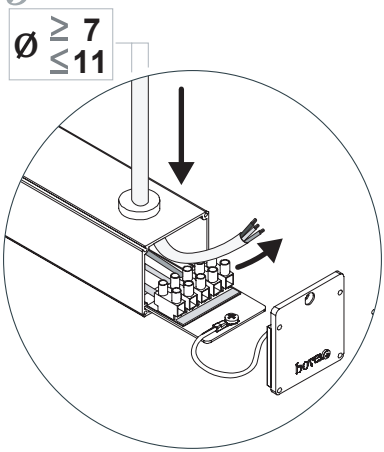
A.01



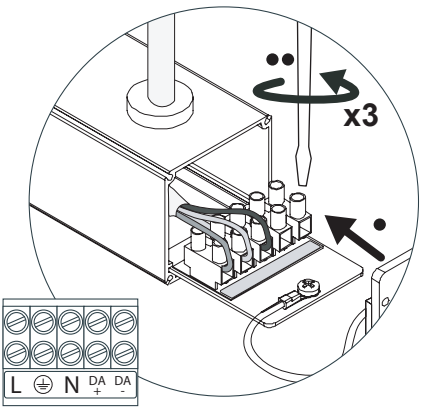
A.02



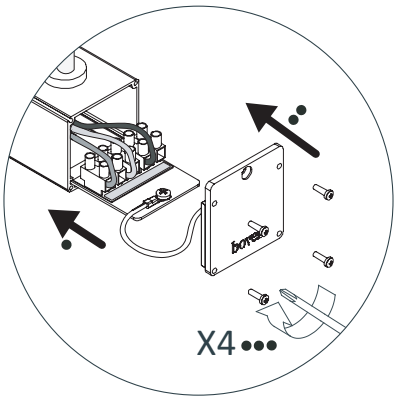
A.03



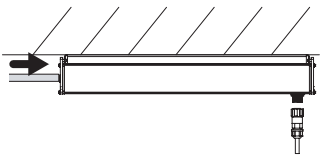
A.04



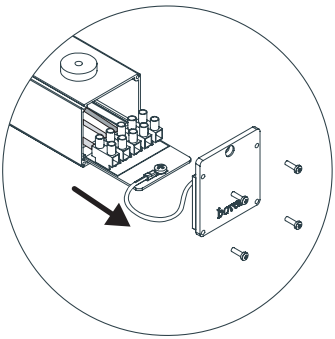
A.05



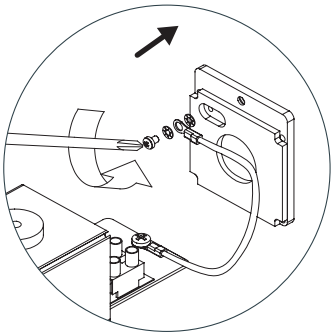
B.



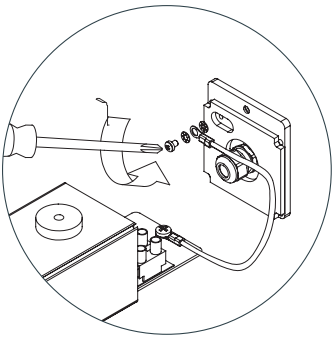
B.01



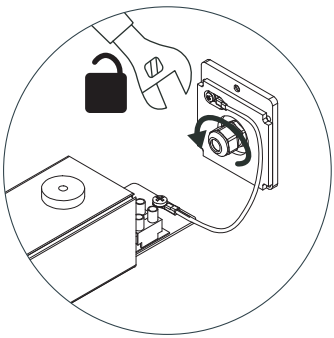
B.02



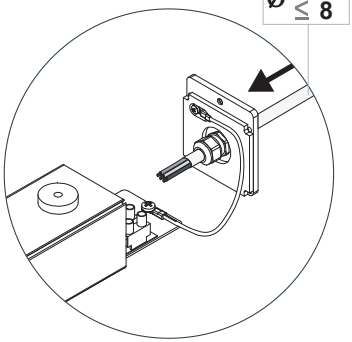
B.03



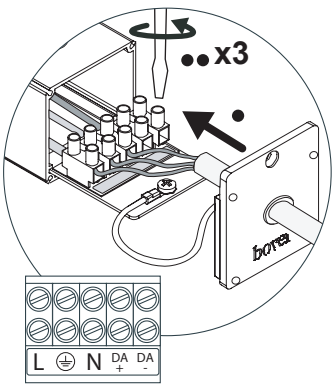
B.04



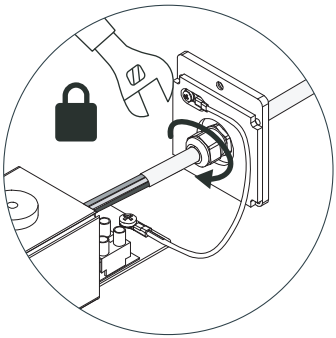
B.05



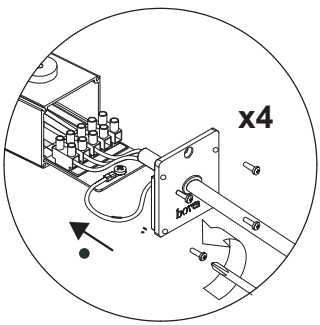
B.06



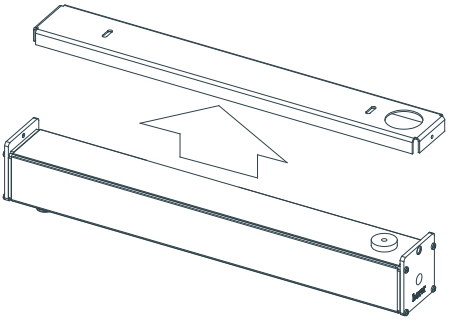
B.07



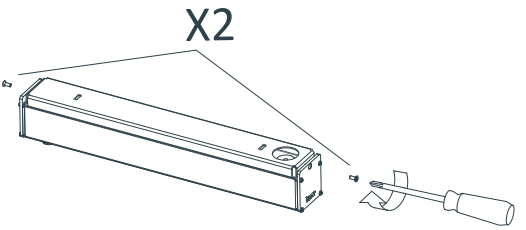
B.08



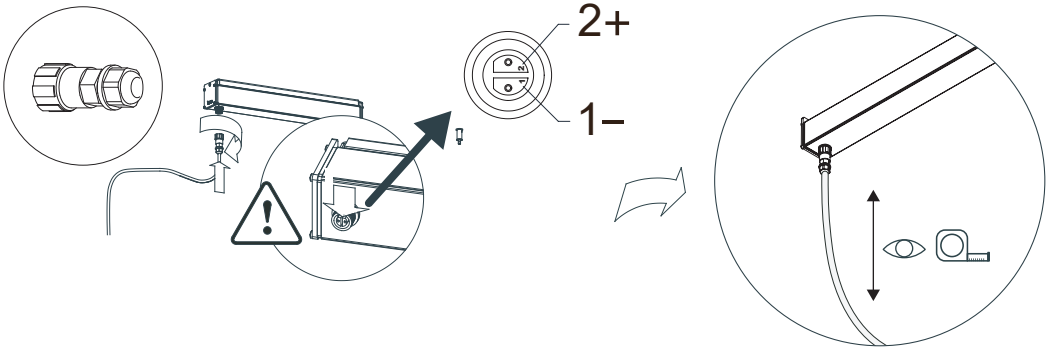
05



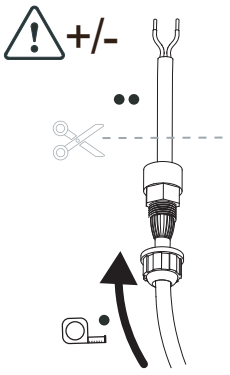
06



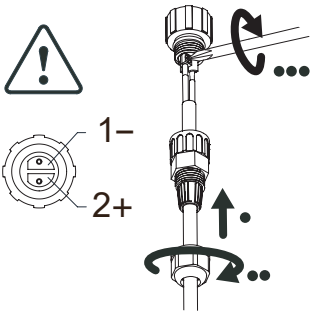
07



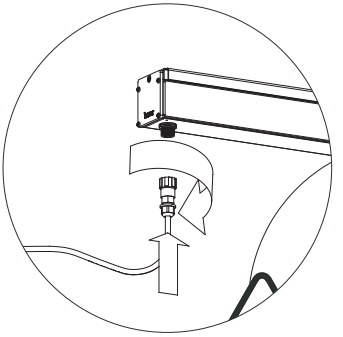
.08



.09



.10



DATOS

bover
barcelona lights

Avda. Catalunya 173
Polígon Ind. Sud
08440 Cardedeu
Barcelona, Spain

T. +34 938 713 152
F. +34 938 462 089
info@bover.es
www.bover.es

1231 Collier Road,
Suite C
Atlanta, GA 30318
United States

T. +1 (404) 924 2342
info@boverusa.com
www.boverusa.com